

Приложение к Договору поручительства физического лица в рамках продукта «Гарантия в пользу налоговых органов для некрупных экспортеров до 1 млн. рублей по упрощенной процедуре»



**АНКЕТА ФИЗИЧЕСКОГО ЛИЦА/
Индивидуального предпринимателя/ физического лица, занимающегося в установленном
законодательством РФ порядке частной практикой¹
INDIVIDUAL'S APPLICATION FORM/
Of a individual entrepreneur/ individual engaged in private practice in accordance with the legislation of the Russian
Federation²
(ПОРУЧИТЕЛЯ/ЗАЛОГОДАТЕЛЯ)
(OF GUARANTOR/PLEDGER)**

1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ /GENERAL INFORMATION:										
Фамилия, имя и (если имеется) отчество (указывается полностью) Surname, name and patronymic (if any) (appear in full)										
Гражданство (подданство) Citizenship (nationality)										
Дата и / и место рождения Date of Birth and place of birth										
<table border="1"> <tr> <td rowspan="5" style="background-color: #e1f5fe; vertical-align: middle;"> Реквизиты документа, удостоверяющего личность/ Personal Identity papers </td> <td style="background-color: #e1f5fe;">Вид документа/ Type</td> <td rowspan="5"></td> </tr> <tr> <td style="background-color: #e1f5fe;">Серия/ Series</td> </tr> <tr> <td style="background-color: #e1f5fe;">Номер/ Number</td> </tr> <tr> <td style="background-color: #e1f5fe;">Кем выдан/ Issued by</td> </tr> <tr> <td style="background-color: #e1f5fe;">Дата выдачи/ Date of issuance</td> </tr> <tr> <td style="background-color: #e1f5fe;">Код подразделения (если применимо)/ Unit code (if applicable)</td> <td></td> </tr> </table>	Реквизиты документа, удостоверяющего личность/ Personal Identity papers	Вид документа/ Type		Серия/ Series	Номер/ Number	Кем выдан/ Issued by	Дата выдачи/ Date of issuance	Код подразделения (если применимо)/ Unit code (if applicable)		
Реквизиты документа, удостоверяющего личность/ Personal Identity papers		Вид документа/ Type								
		Серия/ Series								
		Номер/ Number								
		Кем выдан/ Issued by								
	Дата выдачи/ Date of issuance									
Код подразделения (если применимо)/ Unit code (if applicable)										
ИНН(если применимо)/ Tax ID (if applicable)										
СНИЛС (при наличии)/ SNILS (Insurance Number of Individual Ledger Account) (if any)										
Адрес места жительства (регистрации): (Индекс, страна, область (республика, край), район, населенный пункт (город, село, и т.п.), улица, дом, корпус, квартира) Residence (registration) address: (Index, country, region (republic, region), district, town (city, village, etc.), street, house, building, apartment)										
Адрес места пребывания (место фактического проживания): (Индекс, страна, область (республика, край), район, населенный пункт (город, село, и т.п.), улица, дом, корпус, квартира) Address of stay (place of actual residence): (Index, country, region (republic, region), district, town (city, village, etc.), street, house, building, apartment)										
Место работы и занимаемая должность: Place of work and position:										

¹ Все поля анкеты должны быть заполнены, в случае отсутствия информации необходимо указать «нет» или «отсутствует»

² All fields of the application form should be filled in, in case of lack of information you must specify "no" or "not available"

Приложение к Договору поручительства физического лица в рамках продукта «Гарантия в пользу налоговых органов для некрупных экспортеров до 1 млн. рублей по упрощенной процедуре»

Дополнительная информация: ЗАПОЛНЯЕТСЯ ТОЛЬКО ДЛЯ ИНДИВИДУАЛЬНЫХ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЕЙ РЕЗИДЕНТОВ РФ : FILLED IN ONLY FOR INDIVIDUAL ENTREPRENEURS RESIDENTS OF RUSSIAN FEDERATION:	
Наименование индивидуального предпринимателя	
Адрес официального сайта в сети Интернет (при наличии)	
Основной вид деятельности юридического лица (по ОКВЭД)	
Сведения об участии индивидуального предпринимателя в промышленных, банковских, финансовых группах (в том числе как физическое лицо)	
ОГРНИП	
Код подразделения ФНС РФ	
Дата постановки на учет в налоговом органе	
Место регистрации	
Дополнительная информация: ЗАПОЛНЯЕТСЯ ДЛЯ НЕРЕЗИДЕНТОВ/ИНОСТРАННЫХ ЛИЦ И ЛИЦ БЕЗ ГРАЖДАНСТВА FILLED IN FOR NON-RESIDENTS/FOREIGN CITIZENS AND INDIVIDUALS WITHOUT CITIZENSHIP	
<p>Документ, подтверждающий право иностранного гражданина на пребывание (проживание) в РФ(при наличии) (серия, если имеется, и номер документа), дата начала и дата окончания срока действия права пребывания (проживания) для иностранных граждан и лиц без гражданства Document confirming the right of a foreign citizen to stay (residence) in the Russian Federation (in applicable) (series, if any, and document number), commencement date and expiry date of the right of stay (residence) validity for foreign citizens and stateless persons</p>	<p>Тип документа/ Type of the document: <input type="checkbox"/> Виза/ Visa <input type="checkbox"/> Вид на жительство/ Residence permit <input type="checkbox"/> Разрешение на временное проживание/ Temporary residence permit <input type="checkbox"/> Иной документ, подтверждающий в соответствии с законодательством РФ право иностранного гражданина или лица без гражданства на пребывание (проживание) в РФ Other document confirming according to the legislation of the RF the right of nonresident or stateless person to stay (domicile) in the RF Указать наименование документа/ Specify: Серия (при наличии) и номер/ Series (if applicable) and number Срок действия (с/ по)/ Validity period (from / until)</p>
<p>Миграционная карта (при наличии) (номер карты, дата начала и дата окончания срока пребывания в РФ) для нерезидентов Migration card (in applicable) (card number, commencement date and expiry date of stay in Russia) for non-residents</p>	
СВЕДЕНИЯ О СТАТУСЕ ПУБЛИЧНОГО ДОЛЖНОСТНОГО ЛИЦА:	
<p>Являетесь ли Вы иностранным публичным должностным лицом (Если ответ «Да», то укажите наименование организации и занимаемую должность) Are you a foreign public officer (If the answer is "Yes", then specify the name of the organization and the position) либо (их супругом(ой), близким родственником: родственником по прямой восходящей и нисходящей линии, родителей и детей, дедушек, бабушек и внуков), полнородных и неполнородных (имеющих общих отца или мать) братьев и сестер, усыновителей и усыновленных) (Если ответ «Да», то укажите степень родства)/ or (his/her spouse), close relative: family member of the direct ascending and descending line, parents and children, grandparents and grandchildren), full-blood and half-blood (having common father or mother) brothers and sisters, adoptive parents and adopted) (If the answer is "Yes", then indicate the relation</p>	<p><input type="checkbox"/> да/yes / <input type="checkbox"/> нет/ no</p>

Приложение к Договору поручительства физического лица в рамках продукта «Гарантия в пользу налоговых органов для некрупных экспортеров до 1 млн. рублей по упрощенной процедуре»

degree)					
Являетесь ли Вы должностным публичным лицом международных организаций/ Are you a public officer of international organizations (Если ответ «Да», то укажите наименование организации и занимаемую должность)/ (If the answer is "Yes", then specify the name of the organization and the position)		<input type="checkbox"/> да/yes / <input type="checkbox"/> нет/no			
Являетесь ли Вы лицом, занимающим государственные должности РФ/ Are you a public officer of international organizations (Если ответ «Да», то укажите наименование организации и занимаемую должность)/(If the answer is "Yes", then specify the name of the organization and the position)		<input type="checkbox"/> да/yes / <input type="checkbox"/> нет/no			
Контактные телефоны: Contact phone numbers:		Мобильные/ Mobile		Рабочие/Office	Домашний/Home
E-mail:					
2. СВЕДЕНИЯ ОБ ИМУЩЕСТВЕ (заполняется для граждан РФ)/ INFORMATION ABOUT THE PROPERTY (to be completed for citizens of the Russian Federation)					
1) Недвижимое имущество (в т.ч. земельные участки, жилые дома, квартиры, дачи, гаражи, иное недвижимое имущество), принадлежащие на праве собственности					
<i>Вид и наименование имущества</i>	<i>Вид собственности¹</i>	<i>Место нахождения (адрес)</i>	<i>Площадь (кв.м.)</i>	<i>Сведения об обременении</i>	<i>Кадастровая стоимость</i>
¹ Указывается вид собственности (индивидуальная, общая); для совместной собственности указываются иные лица (Ф.И.О. или наименование), в собственности которых находится имущество; для долевой собственности указывается доля лица, которое представляет сведения.					
3. СВЕДЕНИЯ ОБ ОБЯЗАТЕЛЬСТВАХ ИМУЩЕСТВЕННОГО ХАРАКТЕРА¹ (заполняется для граждан РФ)/ INFORMATION ABOUT PROPERTY-RELATED OBLIGATIONS (to be filled in for citizens of the Russian Federation)					
<i>Содержание обязательства²</i>	<i>Кредитор (должник)³</i>	<i>Основание возникновения⁴</i>	<i>Сумма обязательства (руб.)⁵</i>	<i>Условия обязательства⁶</i>	
² Указывается существо обязательства (заем, кредит и другие). ³ Указывается вторая сторона обязательства: кредитор или должник, его фамилия, имя и отчество (наименование юридического лица), адрес. ⁴ Указываются основание возникновения обязательства (договор, передача денег или имущества и другие), а также реквизиты (дата, номер) соответствующего договора или акта. ⁵ Указывается сумма основного обязательства (без суммы процентов). Для обязательств, выраженных в иностранной валюте, сумма указывается в рублях по курсу Банка России на отчетную дату. ⁶ Указываются годовая процентная ставка обязательства, заложенное в обеспечение обязательства имущество, выданные в обеспечение обязательства гарантии и поручительства.					
Прочая информация/ Other information					

Достоверность предоставленных данных подтверждаю. В случае изменения в течение срока действия договора поручительства указанных в настоящей анкете сведений, а также любых обстоятельств, способных повлиять на выполнение мною обязательств по поручительству, обязуюсь немедленно сообщить об этом в АО РОСЭКСИМБАНК. Предоставляю АО РОСЭКСИМБАНК право произвести, при необходимости, проверку вышеприведенных сведений.

I confirm the accuracy of the data provided. In case of changes of the data specified in this application form, as well as any circumstances that may affect the performance of my obligations under the guarantee, during the term of the contract of guarantee, I undertake to immediately notify EXIMBANK OF RUSSIA, JSC. I grant EXIMBANK OF RUSSIA, JSC the right to perform, if necessary, verification of the above information.

Подпись лица в настоящей анкете подтверждает что свободно, по своей воле и в своем интересе им дано согласие на обработку АО РОСЭКСИМБАНК персональных данных, а именно фамилия, имя, отчество, дата и место рождения, пол, место работы и должность, адрес места жительства и места регистрации; контактная информация (в т.ч. домашний, рабочий, мобильный телефоны, электронные адреса), номер основного документа, удостоверяющего личность, сведения о дате выдачи указанного документа и выдавшем его органе, ИНН, а также иные персональные данные, содержащиеся в настоящей анкете. Согласие на обработку персональных данных, включая сбор, систематизацию, накопление, хранение, уточнение (обновление, изменение), использование, распространение, обезличивание, блокирование, уничтожение персональных данных, дается для целей заключения и исполнения Договора поручительства, а также для обеспечения соблюдения законов и иных нормативно-правовых актов. Обработка персональных данных может осуществляться как с использованием средств автоматизации, так и без использования таких средств. Согласие на обработку персональных данных действует в течение неопределенного периода времени и может быть отозвано посредством направления соответствующего письменного заявления в адрес АО РОСЭКСИМБАНК.

Приложение к Договору поручительства физического лица в рамках продукта «Гарантия в пользу налоговых органов для некрупных экспортеров до 1 млн. рублей по упрощенной процедуре»

The signature of the person in this application form confirms that he gave his consent freely, at his will and in his interest to EXIMBANK OF RUSSIA, JSC for the processing of his personal data, namely last name, name, patronymic, date and place of birth, sex, place of work and position, address of residence and place of registration; contact information (including home, work, mobile phones, e-mail addresses), number of the main identity document, information about the date of issue of the document and issuing authority, INN, as well as other personal data, contained in this application form. Consent to the processing of personal data, including the collection, systematization, accumulation, storage, clarification (update, change), use, distribution, depersonalization, blocking, destruction of personal data, is given for the purposes of the conclusion and execution of the Contract of guarantee, as well as to ensure compliance with laws and other regulations. Personal data processing can be carried out both with the use of automation and without the use of such means. Consent to personal data processing is valid for an indefinite period of time and may be withdrawn by sending a written application to EXIMBANK OF RUSSIA, JSC.

Подпись лица в настоящей анкете подтверждает его согласие на получение АО РОСЭКСИМБАНК в любом бюро кредитных историй (в одном или нескольких по усмотрению АО РОСЭКСИМБАНК) в соответствии с Федеральным законом от 30.12.2004 г. № 218-ФЗ "О кредитных историях" информации, входящей в состав его кредитной истории (кредитного отчета), в том числе содержащейся в основной части кредитной истории, в целях заключения и исполнения Договора поручительства, а также подтверждения данных, предоставленных в настоящей анкете, а также его согласие предоставить АО РОСЭКСИМБАНК, при наличии, код субъекта кредитной истории или дополнительный код в целях направления АО РОСЭКСИМБАНК запроса в Центральный каталог кредитных историй о бюро кредитных историй, в которых сформированы кредитные истории указанного субъекта.³

The signature of the person in this application form confirms his consent to obtain by EXIMBANK OF RUSSIA, JSC in any credit bureau (in one or more at the discretion of EXIMBANK OF RUSSIA, JSC) in accordance with the Federal law No. 218 of 30.12.2004 FL On Credit Records information included in his credit record (credit report), including that contained in the basic part of credit record, for purposes of conclusion and execution of the Contract of Guarantee and confirmation of the data provided in this form and his agreement to provide EXIMBANK OF RUSSIA, JSC with the credit record subject code or additional code in order to direct the request of EXIMBANK OF RUSSIA, JSC to the Central catalogue of credit records about bureau of credit records in which the credit records for the specified entity are made.

_____/ _____ « ____ » _____ 20__ года
подпись/signature Ф.И.О./full name

Анкету принял/ The Application Form is received by:

(должность, ФИО сотрудника банка, подпись, дата приёма анкеты)

« ____ » _____ 20__ года

Приложение к Договору поручительства
физического лица в рамках продукта
«Гарантия в пользу налоговых органов для
некрупных экспортеров до 1 млн. рублей по
упрощенной процедуре»